

<<哈姆莱特>>

图书基本信息

书名：<<哈姆莱特>>

13位ISBN编号：9787020070701

10位ISBN编号：7020070701

出版时间：2000-5

出版时间：人民文学出版社

作者：威廉·莎士比亚

页数：125

译者：朱生豪

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<哈姆莱特>>

前言

为了全面提高中小学生的语文素质，增强语文课程的现代意识，大力推进新型的学习方式，国家教育部分别于2001年和2003年颁布了作为基础教育课程改革核心内容的《全日制义务教育语文课程标准》和《普通高中语文课程标准》（以下简称“新课标”）。

“新课标”对原有《语文教学大纲》中关于语文课外读物的具体篇目作了较大的改动，并规定了不同阶段学生的阅读总量，要求广大中小学生阅读。

为此，我们于2003年5月编辑出版了一套“语文新课标必读丛书”50种，丛书的书目均为“新课标”所推荐。

2006年，在广泛听取教育界专家和广大中小学师生的意见和建议之后，我们又推出了“语文新课标必读丛书（修订版）”60种，书目上增加了若干中国当代文学的佳作和中外文学优质选本，内容上增加了介绍文学常识、提示学习思考的“知识链接”。

两年后的信息反馈显示，这次修订受到了广大中小学师生的肯定和欢迎，但对人选书目仍有不足之憾。

为此，我们慎重地继续扩充了丛书选目，再推这套“语文新课标必读丛书（增订版）”70种。

增订版除继续增加部分中外文学名著外，同时还新组织编写了“新课标”中推荐阅读的中外民间故事、中外童话故事、中外历史故事等选本。

我们希望，这次增订后的“语文新课标必读丛书”内容更广泛，知识更实用，针对性更强。

它一定能够成为中小学生朋友的良师益友和家庭的必备藏书。

人民文学出版社编辑部二〇〇八年四月

<<哈姆莱特>>

内容概要

《语文新课标必读丛书·哈姆莱特(增订版)》不仅显示了莎士比亚思想的深刻，还显示出作者艺术上的成熟和才华。剧中除了描写哈姆莱特的复仇情节线索之外，还安排了雷欧提斯和挪威王子福丁布拉斯的两条复仇线索，以相互联系和衬托。在复仇情节之外，莎士比亚还写了哈姆莱特和奥菲丽娅之间的爱情，哈姆莱特和霍拉旭之间的真诚友谊，哈姆莱特和背叛自己父王的母亲复杂的关系等。在突出悲剧的阴郁、灰暗、紧张的氛围的同时，作者又穿插进嘲讽的诗句和插科打诨的幽默场面，使得戏剧达到“崇高和卑下、可怕和可笑、英雄和丑角的奇妙的混合”，显示出丰富的人物性格和五光十色的社会画面。

<<哈姆莱特>>

作者简介

作者：(英国)威廉·莎士比亚(Shakespeare.W.)译者：朱生豪威廉·莎士比亚(1564—1616)，是欧洲文艺复兴时期伟大的戏剧家和诗人。

他出身于英国中部一富裕市民家庭，二十一岁去伦敦谋生。

他在剧院当过演员，后来写剧本。

他的作品深刻反映了英国由封建制度进入资本主义原始积累时期的社会生活，揭露了资本主义的发展引起的新矛盾，塑造了一系列在世界文学史上具有典型意义的人物形象。

他一生共写了三十七个剧本(包括历史剧、喜剧、悲剧和传奇剧)、一百五十四首十四行诗，和两首叙事长诗。

莎士比亚是语言艺术的大师。

他的剧本多是诗体，他的十四行诗构思巧妙、音韵谐和、意境优美，充分表达了他的人文主义世界观。

。

<<哈姆莱特>>

书籍目录

导读知识链接哈姆莱特

<<哈姆莱特>>

章节摘录

第一场 艾尔西诺。

城堡前的露台弗兰斯科立台上守望。

勃那多自对面上。

勃那多：那边是谁？

弗兰斯科：不，你先回答我；站住，告诉我你是什么人。

勃那多：国王万岁！

弗兰斯科：勃那多吗？

勃那多：正是。

弗兰斯科：你来得很准时。

勃那多：现在已经打过十二点钟；你去睡吧，弗兰斯科。

弗兰斯科：谢谢你来替我；天冷得厉害，我心里也老大不舒服。

勃那多：你守在这儿，一切都很安静吗？

弗兰斯科：一只小老鼠也不见走动。

勃那多：好，晚安！

要是你碰见霍拉旭和马西勒斯，我的守夜的伙伴们，就叫他们赶紧来。

弗兰斯科：我想我听见了他们的声音。

喂，站住！

你是谁？

霍拉旭及马西勒斯上。

霍拉旭：都是自己人。

马西勒斯：丹麦王的臣民。

弗兰斯科：祝你们晚安！

马西勒斯：啊！

再会，正直的军人！

谁替了你？

弗兰斯科：勃那多接我的班。

祝你们晚安！

（下。

）马西勒斯：喂！

勃那多！

勃那多：喂，——啊！

霍拉旭也来了吗？

霍拉旭：有这么一个他。

勃那多：欢迎，霍拉旭！

欢迎，好马西勒斯！

马西勒斯：什么！

这东西今晚又出现过了吗？

勃那多：我还没有瞧见什么。

马西勒斯：霍拉旭说那不过是我们的幻想。

我告诉他我们已经两次看见过这一个可怕的怪象，他总是不肯相信；所以我请他今晚也来陪我们守一夜，要是这鬼魂再出来，就可以证明我们并没有看错，还可以叫他和它说几句话。

霍拉旭：嘿，嘿，它不会出现的。

勃那多：先请坐下；虽然你一定不肯相信我们的故事，我们还是要把我们这两夜来所看见的情形再向你絮叨一遍。

霍拉旭：好，我们坐下来，听听勃那多怎么说。

<<哈姆莱特>>

勃那多：昨天晚上，北极星西面的那颗星已经移到了它现在吐射光辉的地方，时钟刚敲了一点，马西勒斯跟我两个人——马西勒斯：住声！

不要说下去；瞧，它又来了！

鬼魂上。

勃那多：正像已故的国王的模样。

马西勒斯：你是有学问的人，去和它说话，霍拉旭。

勃那多：它的样子不像已故的国王吗？

看，霍拉旭。

霍拉旭：像得很；它使我心里充满了恐怖和惊奇。

勃那多：它希望我们对它说话。

马西勒斯：你去问它，霍拉旭。

霍拉旭：你是什么鬼怪，胆敢僭窃丹麦先王出征时的神武的雄姿，在这样深夜的时分出现？

凭着上天的名义，我命令你说话！

马西勒斯：它生气了。

勃那多：瞧，它昂然不顾地走开了！

霍拉旭：不要走！

说呀，说呀！

我命令你，快说！

（鬼魂下。

）马西勒斯：它走了，不愿回答我们。

勃那多：怎么，霍拉旭！

你在发抖，你的脸色这样惨白。

这不是幻想吧？

你有什么高见？

霍拉旭：凭上帝起誓，倘不是我自己的眼睛向我证明，我再也不会相信这样的怪事。

马西勒斯：它不像我们的国王吗？

霍拉旭：正和你像你一样。

它身上的那副战铠，就是它讨伐野心的挪威王的时候所穿的；它脸上的那副怒容，活像它有一次在谈判决裂以后把那些乘雪车的波兰人击溃在冰上韵时候的神气。

怪事怪事！

马西勒斯：前两次它也是这样不先不后地在这个静寂的时辰，用军人的步态走过我们的眼前。

霍拉旭：我不知道究竟应该怎样想法；可是大概推测起来，这恐怕预兆着我们国内将要有一番非常的变故。

马西勒斯：好吧，坐下来。

谁要是知道；的，请告诉我，为什么我们要有这样森严的戒备，使全国的军民每夜不得安息；为什么每天都在制造铜炮，还要向国外购买战具；为什么征集大批造船匠，连星期日也不停止工作；这样夜以继日地辛苦忙碌，究竟为了什么？

谁能告诉我？

霍拉旭：我可以告诉你；至少一般人都是这样传说。

刚才它的形像还向我们出现的那位已故的王上，你们知道，曾经接受骄矜好胜的挪威的福丁布拉斯的挑战；在那一次决斗中间，我们的勇武的哈姆莱特，——他的英名是举世称颂的——把福丁布拉斯杀死了；按照双方根据法律和骑士精神所订立的协定，福丁布拉斯要是战败了，除了他自己的生命以外，必须把他所有的一切土地拨归胜利的一方；同时我们的王上也提出相当的土地作为赌注，要是福丁布拉斯得胜了，那土地也就归他所有，正像在同一协定上所规定的，他失败了，哈姆莱特可以把他的土地没收一样。

现在要说起那位福丁布拉斯的儿子，他生得一副未经锻炼的烈火也似的性格，在挪威四境召集了一群无赖之徒，供给他们衣食，驱策他们去干冒险的勾当，好叫他们显一显身手。

<<哈姆莱特>>

他的惟一的目的，我们的当局看得很清楚，无非是要用武力和强迫性的条件，夺回他父亲所丧失的土地。

照我所知道的，这就是我们种种准备的主要动机，我们这样戒备的惟一原因，也是全国所以这样慌忙骚乱的原因。

勃那多：我想正是为了这个缘故。

我们那位王上在过去和目前的战乱中间，都是一个主要的角色，所以无怪他的武装的形像要向我们出现示警了。

霍拉旭：那是扰乱我们心灵之眼的一点微尘。

从前在富强繁盛的罗马，在那雄才大略的裘力斯·凯撒遇害以前不久，披着殒衾的死人都从坟墓里出来，在街道上啾啾鬼语，星辰拖着火尾，露水带血，太阳变色，支配潮汐的月亮被吞蚀得像一个没有起色的病人；这一类预报重大变故的朕兆，在我们国内的天上地下也已经屡次出现了。

可是不要响！

瞧！

瞧！

它又来了！

鬼魂重上。

霍拉旭：我要挡住它的去路，即使它会害我。

不要走，鬼魂！

要是你能出声，会开口，对我说话吧；要是我有可以为你效劳之处，使你的灵魂得到安息，那么对我说话吧；要是你预知祖国的命运，靠着你的指示，也许可以及时避免未来的灾祸，那么对我说话吧；或者你在生前曾经把你搜括得来的财宝埋藏在地下，我听见人家说，鬼魂往往在他们藏金的地方徘徊不散，（鸡啼）要是有这样的事，你也对我说吧；不要走，说呀！

拦住它，马西勒斯。

马西勒斯：要不要我用我的戟刺它？

霍拉旭：好的，要是它不肯站定。

勃那多：它在这儿！

霍拉旭：它在这儿！

（鬼魂下。

）马西勒斯：它走了！

我们不该用暴力对待这样一个尊严的亡魂；因为它是像空气一样不可侵害的，我们无益的打击不过是恶意的徒劳。

勃那多：它正要说话的时候，鸡就啼了。

霍拉旭：于是它就像一个罪犯听到了可怕的召唤似的惊跳起来。

我听人家说，报晓的雄鸡用它高锐的啼声，唤醒了白昼之神，一听到它的警告，那些在海里、火里、地下、空中到处浪游的有罪的灵魂，就一个个钻回自己的巢穴里去；这句话现在已经证实了。

马西勒斯：那鬼魂正是在鸡鸣的时候隐去的。

有人说，在我们每次欢庆圣诞之前不久，这报晓的鸟儿总会彻夜长鸣；那时候，他们说，没有一个鬼魂可以出外行走，夜间的空气非常清静，没有一颗星用毒光射人，没有一个神仙用法术迷人，妖巫的符咒也失去了力量，一切都是圣洁而美好的。

霍拉旭：我也听人家这样说过，倒有几分相信。

可是瞧，清晨披着赤褐色的外衣，已经踏着那边东方高山上的露水走过来了。

我们也可以下班了。

照我的意思，我们应该把我们今夜看见的事情告诉年轻的哈姆莱特；因为凭着我的生命起誓，这一个鬼魂虽然对我们不发一言，见了他一定有话要说。

你们以为按着我们的交情和责任说起来，是不是应当让他知道这件事情？

马西勒斯：很好，我们决定去告诉他吧；我知道今天早上在什么地方最容易找到他。

（同下。

<<哈姆莱特>>

)

<<哈姆莱特>>

编辑推荐

《语文新课标必读丛书·哈姆莱特(增订版)》是莎士比亚的代表作。通过哈姆莱特为父复仇的故事，真实描绘了文艺复兴晚期英国和欧洲社会的真实面貌，表现了作者对文艺复兴运动的深刻反思以及对人的命运与前途的深切关注。

<<哈姆莱特>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>